



Le Crieur

Journal d'informations de Cheseaux

N° 466

Février 2001

Paroisse protestante de Cheseaux - Romanel - Vernand



Commune

Votations fédérales des 2, 3 et 4 mars 2001

Heures d'ouverture du scrutin:

Vendredi 2 mars	de 19h à 20h
Samedi 3 mars	de 19h à 20h
Dimanche 4 mars	de 10h à 12h

Bureau au Collège du Centre

Vote anticipé:

Le vote anticipé peut s'exercer dès le mercredi 21 février auprès de l'administration communale **pendant les heures d'ouverture des bureaux.**

Vote par correspondance:

Tout électeur peut demander, sur simple appel, à voter par correspondance de façon occasionnelle ou systématique.

Les votes par correspondance doivent parvenir au Greffe au plus tard le vendredi 2 mars (tél. 731 95 50 ou 731 95 52).

Pour le reste, prière de se référer à l'arrêté affiché au panneau.

Au milieu de l'ancien cheseaux depuis plus de 250 ans, des proportions modestes, néanmoins plaisantes à l'œil, en font un lieu unique, propice à ce que tout être humain devrait envisager de temps à autre: une réflexion, une remise en question, une interrogation, une reconnaissance....

Lorsque explose la magie d'un bouquet de saison déposé en son sein le samedi, ce lieu unique en rayonne le dimanche matin !

Les fleurs sont un cadeau merveilleux de la nature.

Forêts, champs, haies, jardins en sont généreux à souhait. voulez-vous être prenant(e) du bonheur à décorer notre jolie église? Il s'agit d'un service léger, permutable, porteur de nombreuses satisfactions, foi de fleuriste !

Venez rejoindre l'équipe sympa en activité, téléphonez au 731 11 82, le soir (Mme M. Cottier) pour vous annoncer.

Merci d'avance





1033 Cheseaux

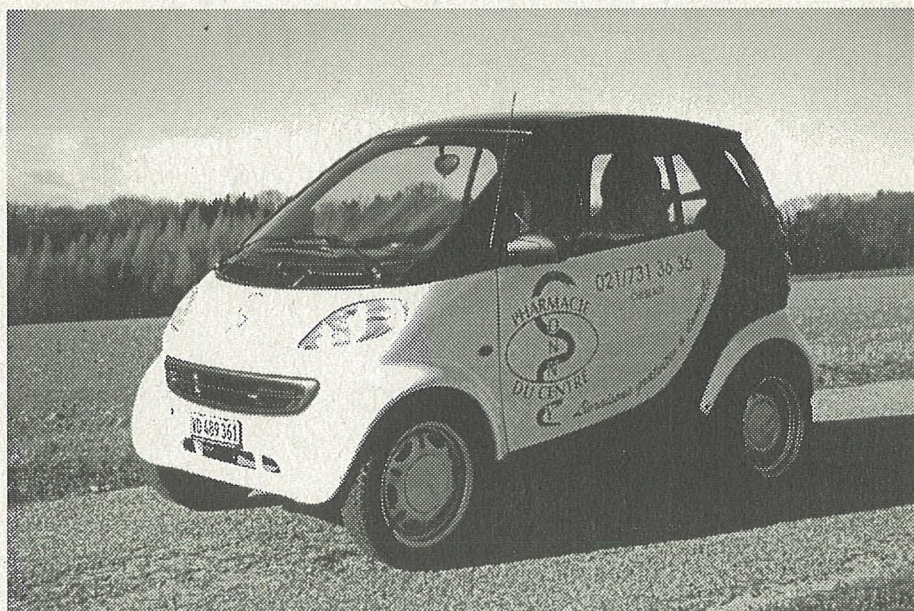
Tél. (021) 731 36 36

Fax (021) 731 57 10

*Profitez de notre «SMART»
pour vos livraisons
gratuites à domicile.*

*Votre pharmacie de
proximité à votre service.*

***Vous commandez,
on livre !***





Médecins de garde

Samedi 24 février 2001:	
Dr Fiorini, Romanel	648 23 75
Dimanche 25 février 2001:	
Dr Maillard, Echallens	881 32 33
Jeudi 1 ^{er} mars 2001:	
Dr J.-D. Gonin, Bercher	887 02 01
Samedi 3 mars 2001:	
Dr Nicod, Froideville	881 21 21
Dimanche 4 mars 2001:	
Dr Pavillon, Echallens	881 34 44
Jeudi 8 mars 2001:	
Dr Vionnet, Echallens	881 44 86
Samedi 10 mars 2001:	
Dresses Ogay/Wyss, Cugy	731 22 02
Dimanche 11 mars 2001:	
Dr Giorgis, Romanel	648 23 75
Jeudi 15 mars 2001:	
Dr Anex, Echallens	881 33 31
Samedi 17 mars 2001:	
Dr Pithon, Echallens	881 39 39
Dimanche 18 mars 2001:	
Dr Fiorini, Romanel	648 23 75
Jeudi 22 mars 2001:	
Dr hesse, Cheseaux	731 46 31
Samedi 24 mars 2001:	
Dr M. Gonin, Bercher	887 02 02
Dimanche 25 mars 2001:	
Dr Russ, Echallens	881 37 77
Jeudi 29 mars 2001:	
Dr Maillard, Echallens	881 32 33
Samedi 31 mars 2001:	
Dr Favre-Bulle, Echallens	881 44 86
Dimanche 1 ^{er} avril 2001:	
Dr Béguin, Echallens	881 10 91
Jeudi 5 avril 2001:	
Dr Nicod, Froideville	881 21 21
Samedi 7 avril 2001:	
Dresses Ogay/Wyss, Cugy	731 22 02

**Pour tous autres renseignements,
appelez la centrale téléphonique
des médecins au 213 77 77**



Municipalité

Aménagement du centre du village après détournement

La municipalité souhaite informer la population de ses projets visant à restructurer le centre du village.

Ces projets seront affichés en exposition libre entre le 19 et le 23 mars à la salle des commissions du collège du Centre (2^e étage), pendant les heures d'ouverture des bureaux communaux.

Le mardi 27 mars 2001, entre 19h et 21h, aura lieu une présentation publique commentée par la municipalité et l'auteur des projets, à la buvette de la grande salle.

La municipalité



Etat civil

Décès

REY André, le 20 janvier 2001

BEZENÇON Marinette, le 9 février 2001

Naissances

FERREIRA DIAMANTINO Laetitia,
le 11 janvier 2001

Cette liste n'est pas exhaustive, les mutations étant enregistrées sur la base d'annonces de l'Etat-Civil, lesquelles parviennent souvent de manière différée.

Avis à la population relatif à la collecte des déchets ménagers

RAPPEL

Les appareils électriques et électroniques usagés ne sont plus collectés avec les déchets encombrants dans les communes.

L'ordonnance (OREA) s'applique à tous les objets et appareils fonctionnant à l'énergie électrique et à piles.

- **Quiconque** se défait d'un appareil est tenu de le rendre à un commerçant, un fabricant, un importateur ou une entreprise d'élimination. Il est également autorisé à l'apporter dans un centre de collecte public d'appareils.
- **Les commerçants** sont tenus de reprendre les appareils de la sorte qu'ils proposent dans leurs assortiments.
- **Les périmètres** de gestion des déchets ont entrepris une campagne de sensibilisation pour la population et les commerçants.

- Des autocollants jaune-fluo seront placés par les responsables de la collecte sur les objets déposés en infraction sur la voie publique lors de ramassages porte à porte des déchets encombrants.

(Voir reproduction de l'autocollant)

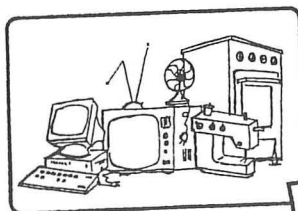
L'habitude s'installant depuis quelques mois déjà, nous vous informons que ces appareils ne sont plus collectés avec les déchets encombrants depuis le mois de novembre 1999.

RAPPORTEZ VOS APPAREILS USAGES CHEZ LES COMMERÇANTS

Référence de quelques entreprises où vous pouvez restituer ces appareils :

- PERRET SA - Récupération - En Forez - 1373 Chavornay
- METABADER Sàrl - récupération - Ch. du Coin 4 - 1052 Le Mont/Lausanne
- GOUTTE SA - récupération - Av. de Sébeillon 22 - 1000 Lausanne
- THEVENAZ-LEDUC SA / SIREC - récupération - Ch. de la Motte 5 - 1024 Ecublens

IMPORTANT



**CE TYPE D'APPAREIL N'EST PLUS COLLECTÉ
PAR LES SERVICES COMMUNAUX.**

Les appareils électriques et électroniques usagés, tels que :

ne sont
PLUS COLLECTÉS

**téléviseurs, ordinateurs,
installations radios,
lave-linges, etc...**

Selon la nouvelle ORDONNANCE FÉDÉRALE (OREA), l'utilisateur doit les **RAPPORTER** à un fabricant, un importateur, un commerçant ou une entreprise d'élimination qui ont l'obligation de les **REPRENDRE**, ceci dans le but d'éliminer ces déchets de manière respectueuse pour l'environnement.

Merci de votre collaboration

La Municipalité

A propos du Carnaval !

Chaque année à Cheseaux, le jardin d'enfants «La Galipette» organise un petit Carnaval pour fêter la venue du printemps !

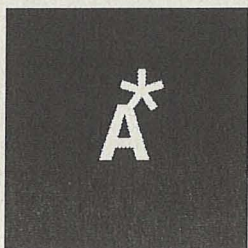
... Mais cette année, le comité d'organisation du Carnaval de MORRENS nous a gentiment invités à LEUR Carnaval.

C'est donc avec plaisir que la Galipette défilera dans les rues de Morrens le samedi après-midi 24 mars.

Alors venez tous faire la fête avec nous !!!



L'équipe de la Galipette



Sortez des sentiers battus...

Venez découvrir la destination de vos rêves chez adAstra:

- voyages sur mesure pour l'Ecosse, le Népal, l'Inde, l'Afrique et le Grand Nord...
- voyages d'études / de groupes...
- ou alors séjours balnéaires plus classiques à l'Ile Maurice, aux Maldives, aux Caraïbes, aux Canaries...

Catherine, Ben et Ian
Votre équipe multiculturelle

adAstra SA voyage - aventure - nostalgie

route de Genève 4, 1033 Cheseaux-sur-Lausanne

T 021 732 22 62 F 021 732 22 65

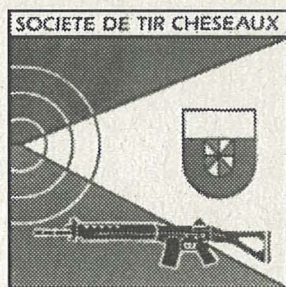
info@adastravel.com www.adastravel.com

A l'attention des jeunes gens et jeunes filles de la commune de Cheseaux et environs nés en 1984 et 1985.

Nous sommes actuellement une équipe de 25 jeunes à participer aux compétitions.

- Ta semaine était chargée, trop de boulot, ras-le-bol... **tu veux déconnecter ?**
- Quelque chose de physique? Non... pas tellement
- Un petit changement dans ta vie de tous les jours? T'es partant
- Et tu es parfois fauché, **cela ne te coûte rien** (sauf si tu vas te désaltérer après tes exploits).

Nous avons quelque chose à te proposer...



LE TIR SPORTIF

Mais... c'est quoi ça?? C'est un mélange entre **concentration, compétition, entraide, solidarité**, aussi la découverte d'un **sport**, d'un **esprit d'équipe** et d'un petit quelque chose de différent dans ton quotidien. Tout ceci à condition d'avoir quelques heures de libre le samedi matin, 2 fois par mois d'avril à octobre comprenant du «simple» entraînement à divers concours.

Tu es intéressé(e) te poses encore d'autres questions? dans ce cas, il te suffit de venir à la séance d'information et d'essai le **samedi 10 mars 2001 de 9h à 11h30** au Stand de Vernand, à gauche au fond, où le président, le moniteur et quelques-uns des jeunes tireurs seront présents pour te répondre.

*Le moniteur de tir fédéral:
Max Contesse*

Talon réponse *à écrire lisiblement*



Nom et prénom:

Adresse:

Lieu:

A renvoyer à: Max Contesse, Champ-Pamont 56, 1033 Cheseaux
ou par téléphone au 731 32 87

Unihockey club Cheseaux : retour au sommet du classement !

La journée de championnat du 28 janvier organisée par l'unihockey club Cheseaux à la salle de Derrière-la-Ville s'est révélée être un énorme succès. En effet, un public nombreux s'est déplacé pour applaudir son équipe ou tout simplement pour découvrir l'unihockey (voir le « journal de l'ouest » du 8 février). Dans tous les cas les spectateurs n'auront pas été déçus car l'UHC Cheseaux a démontré de quoi il était capable en gagnant ses deux matchs ! ! !

Le club remercie vous remercie vivement pour votre soutien et se réjouit de vous retrouver la saison prochaine.

UHC Cheseaux (pour les deux matchs) :

B. Semenzato (gardien), J. Kauer, S. Brunetti (capitaine), J.-Y. Brechühl, O. Richon, M. Perrod, C. Gillioz, S. Schwartz, Y. Jaillet, D. Johannot, S. Moser.

UHC Cheseaux-Neyruz : 9-2

Lors du 1^{er} tour (2^e match de la saison 2000-2001) l'UHC avait perdu contre Neyruz par 7-4!

Cependant, le match retour montre que cela n'a pas affecté le moral de la troupe et que cette défaite n'est plus qu'un lointain souvenir. En effet, un gardien en grande forme ; une défense homogène et imperméable ; une attaque combative et précise, ont révélé une victoire logique et bienvenue pour la suite de la saison.

Buts : Johannot (3), Richon (2) dont 1 marqué en infériorité numérique, Brunetti, Perrod, Jaillet et Schwartz (1).

Notes : 2 assistances du gardien Semenzato et un penalty magnifiquement tiré par Schwartz !

Pénalités 2x2 min contre Cheseaux, 3x2 contre Neyruz

UHC Cheseaux-Begnins 7-2

Pour le match retour contre Begnins, on a retrouvé quasiment une copie conforme de la rencontre du début de l'après-midi (Cheseaux-Neyruz). La partie a été très serrée jusqu'à la mi-temps. Mais dès la reprise du match, et malgré quelques sursauts d'orgueils, Begnins n'a absolument rien pu entreprendre contre la machine (désormais bien huilée) de l'UHC Cheseaux.

Buts : Brunetti (2), Schwartz (2) dont 1 marqué en infériorité numérique, Brechühl, Gillioz et Johannot (1)

Notes : Arrêt sur blessure à la 15^e minute de Perrod. Dès la reprise en seconde mi-temps, coup-franc marqué par Brechühl. Dernier but: marqué dans la cage vide !

Pénalités 2x2 contre Cheseaux, 2x2 contre Begnins.

Prochain match du UHC le 25 février à Aigle, contre Lausanne à 10h50 et Yens à 13h35

Classement provisoire groupe 1, 3^e ligue :

Rang	Equipe	matches	+	=	-	Différence	Points
1	Floorball Fribourg	12	9	1	2	88 :58	19
2	UHC Cheseaux	12	7	2	3	73 :52	16
3	Eagle's UHC-Aigle	12	7	1	4	79 :70	15
4	UHC Villars-s-Glâne	12	6	2	4	82 :71	14
5	UHT Semsales	12	6	2	4	63 :52	14
6	UHC Begnins-Côte	12	6	2	4	65 :64	14
7	UHC Neyruz Rhinos	12	5	1	6	56 :65	11
8	UHC Hornets Yens	12	4	0	8	77 :81	8
9	UHC Prilly	12	2	2	8	68 :93	6
10	Wild Boys Lausanne	12	1	1	10	50 :95	3

Unihockey club Cheseaux/février 2001

*Un bon tuyau
pour tous enter
une tuile !*



CHAPUISAT S.A.

MAITRISES FEDERALES

**FERBLANTERIE
COUVERTURE**

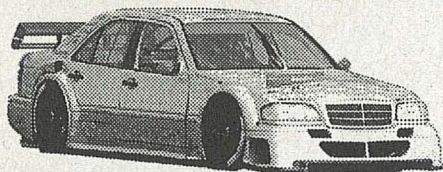
**INSTALLATIONS
SANITAIRES**

ENTRETIENS DE TOITURES

DEPANNAGES

R. PAQUIS 15 1033 CHESEAUX TEL. 731 15 28 PONTAISE 45 1018 LAUSANNE

ATELIER DE REPARATIONS OLIVIER PEITREQUIN



Rte d'Yverdon 9

1033 Cheseaux

Tél.: (021) 731 27 00 • Fax: (021) 731 37 81

*Modification de
boîtiers électroniques*



- Programmation
- Echange d'EPROM

Plus de 1500
préparations
disponibles

*Gagnez de
8 à 50 chevaux !*

Fiabilité garantie

- Voitures toutes marques
- Jantes alu et acier
- Pneus
- Accessoires

PRESSING
de la Maissonnette
Blanchisserie

Claude Pache **Tél. 732 12 38**

Heures d'ouverture :

Lundi à vendredi : 8h. à 12h. - 14h. à 18h.30

Samedi : 8h. à 13h. non stop

Nettoyage tous textiles

Daim - Cuir - Tapis - Couture

Retouches - Stoppage - Sacs de
couchage - Duvet - Couverture

- | | |
|-------------|-------------------|
| * Nappes | * Linge de maison |
| * Chemises | * Linge personnel |
| * Rideaux | * Restaurants |
| * Repassage | * Hôtels-pensions |

Communauté Catholique

Paroisse Protestante

SOUPES DE CARÊME

Vendredis 16, 23 et 30 mars

dès 12 heures

- à la buvette du Collège du Centre de Cheseaux

- à la salle de Prazqueron à Romanel

Invitation à tous, venez seul ou en famille!

COSSY Pascal

Gypse-Plâtre-Papiers-peints

Divers nettoyages à la vapeur

Réfection de façades

Ch. de Champ-Pamont 27
1033 Cheseaux - Tél. 021/731 27 80
Natel 079/638 13 57

Garantie de qualité
par un travail personnalisé



Rue du Tunnel 7 LAUSANNE

329 08 10 / 11

CONSEILS EN PREVOYANCE FUNERAIRE

Pompes Funèbres Régionales Cassar SA

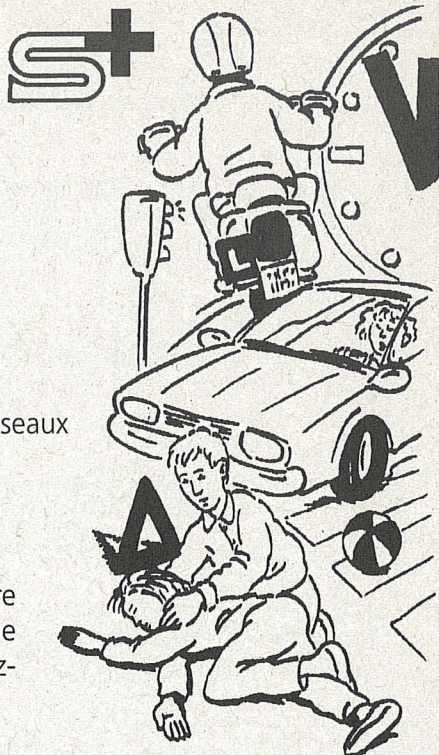
Jean-Pierre CASSAR

1033 Vernand-Dessous

Natel: 079/ 373 57 88

Entreprise du Pays, à votre service 24 h/24

Cours de sauveteurs



Mesures immédiates pour sauver la vie

Cours dès le: 24 avril

ou 19 juin

Durée: 5 leçons de 2 heures

Jours de cours: Mardi et jeudi

Local: Local des Samaritains

Collège de Derrière-la-Ville, Cheseaux

Prix: Fr. 120.- les 5 leçons

Inscriptions: Mireille Lannez, tél. 647 18 57

Michel Peiry, tél. 731 20 66

N'attendez pas le dernier moment pour suivre votre cours de sauveteurs. Le certificat est valable 6 ans, et il est obligatoire pour prendre rendez-vous pour passer votre examen théorique.

Station



Shell
Cheseaux

Notre équipe vous attend avec plaisir
tous les jours de **6h à 22h**

Essence, tabac, produits alimentaires
produits frais, articles de kiosque,
pain frais et pâtisseries de notre four,
fleurs et arrangements

**POMPES
FUNÈBRES**

ST-LAURENT SA

RUE ST-LAURENT 12 LAUSANNE

JOUR ET NUIT

©

312 54 10

CONSEILS EN PRÉVOYANCE FUNÉRAIRE

Yvan STEINMANN
Directeur



Agenda

MARS 2001

- 2-3-4 Votations fédérales
- 8-9 Pré-réservation Compagnie des 2 Masques
- 16 Soupe de Carême
- 21 Carnaval de la Galipette
- 22 Assemblée générale du Bénévolat
- 23 Soupe de Carême
- 23-24 Soirée annuelle de la Fanfare
- 30 Soupe de Carême
- 30 Repas de soutien du VBC Cheseaux

AVRIL 2001

Pas de manifestations prévues à ce jour

MAI 2001

- 5 Course et marche populaire des Traîne-Savates
- 11 Fil d'Argent
- 19 Bal de la Jeunesse
- 29 Don du sang des Samaritains

JUIN 2001

- 8-9-10 Votations fédérales
- 15-16 Tournoi du FC Cheseaux
- 16 Chantée du Chœur Mixte

JUILLET 2001

Pas de manifestations prévues à ce jour

AOÛT 2001

- 1^{er} Fête nationale

SEPTEMBRE 2001

- 5-9 Comptoir de Cheseaux
- 8 Journée sportive de la Gym
- 14-15-16 Cheseaux 01- Croisée des chemins - Inauguration du détournement

- 21-22-23 Votations fédérales

- 25 Don du sang des Samaritains

OCTOBRE 2001

- 5 Soirée d'automne de la Paroisse protestante
- 9-10-11 Vestiaire du Bénévolat
- 13 Bal de la Jeunesse

26-27-28 Elections municipales 1^{er} tour

NOVEMBRE 2001

- 2-3 Soirée du Chœur-Mixte
- 9-10-11 Elections municipales 2^e tour
- 14 Dîner de soutien du FC Cheseaux
- 17 Soirée du Tir
- 18 Loto du FC Cheseaux
- 23-24-25 Election du Syndic
- 30 Votations fédérales

DECEMBRE 2001

- 1^{er}-2 Votations fédérales
- 18 Noël des Paroisses

Merci aux responsables des sociétés de transmettre à la rédaction du Crieur les éventuelles corrections et l'annonce des nouvelles manifestations.



118 FEU

BOUCHERIE CHARCUTERIE



René Bonzon
Rte de Lausanne 3
1033 Cheseaux
Tél. 021 - 731 16 13

*Chez Codu, un service personnalisé
afin que chaque repas soit une fête.*

*Des produits frais et de qualité,
servis dans la bonne humeur !*

Fermé le jeudi après-midi

Votre conseiller
à Cheseaux

Edouard MARTIN

winterthur

1032 Romanel
Rte d'Echallens 2

Tél. 641 70 10
Fax 641 70 11

POTRANS^{SA}
PRODUITS PETROLIERS



LUBRIFIANTS
POCO
MARQUE DÉPOSÉE

LUBRIFIANTS

ESSENCES

DIESEL

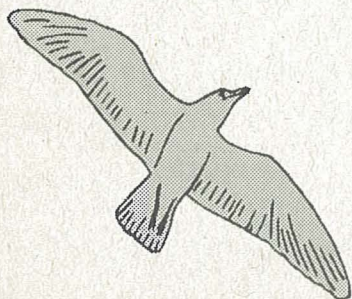
HUILES DE CHAUFFAGE

SE CHAUFFER AU MAZOUT.
LA BONNE DÉCISION.

Ch. de Sorécot 15
CH-1033 CHESEAUX

Tél. 021 731 35 75
Fax 021 731 33 01

E - mail info@potrans.ch



MICHEL PEIRY

Maîtrise Fédérale

TV - VIDEO

Ventes - Réparations

021/ 732 15 14 Rte de Lausanne 3 **1053 CUGY**



Parents-Infos Prilly

Case postale 264 • 1008 Prilly

NOS P'TITS DÉJEUNERS



Un p'tit déjeuner, c'est :

- ☞ se retrouver, discuter entre 9h et 9h30 autour d'un café-croissant
- ☞ Ecouter une mini-conférence sur des sujets variés entre 9h30 et 11h

Dates et sujets de nos prochains « p'tits déjeuners »

- 7 mars 2001** « La musique pour les petits: Orff - Kodaly - Dalcroze - Willems », par Mme Dominique Reymond, animatrice méthode Willems.
- 4 avril 2000** « Le deuil et l'enfant », par Mme Marie-D. Genoud, éducatrice spécialisée, animatrice de « mille étoiles », groupe de soutien d'enfants en deuil.
- 16 mai 2000** « Le maquillage », par Mme Katja Meylan, esthéticienne. Possibilité pour les participantes de s'inscrire ensuite à un cours.

Les réunions se dérouleront au sous-sol de la grande salle de Prilly. Une garderie pour les enfants est à disposition. Une participation de Fr. 5.- est demandée par adulte.

Pour des amples renseignements :

Mme Nicod, tél. 648 56 08 ou Mme Bovey, tél. 647 42 57

L E C R I E U R

Rédacteur responsable : Pascal Blanc • Case postale 44 • 1033 Cheseaux

Tél. et Fax (021) 731 44 18 • Natel : (079) 436 93 14 • E-mail : pascalblanc@bluewin.ch

Produits **L'Oréal** - Soins **Kérastase**
Coupes mode - Brushing
Permanente

HAIR COIFFURE

Dames
Messieurs

Françoise FAVRE

Ch. des Grands-Champs 2 Cheseaux

☎ 021 / 731 11 26



BÉNÉVOLAT CHESEAUX – ROMANEL – VERNAND

**Assemblée annuelle le jeudi 22 mars 2001 à 14h.30
à la Concorde de Romanel**

Cette rencontre nous permettra de vous informer sur les activités de l'année écoulée, ainsi que de celles prévues pour l'an 2001.

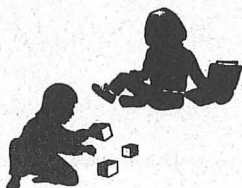
La partie officielle se terminera par une collation.

A bientôt le plaisir de vous revoir

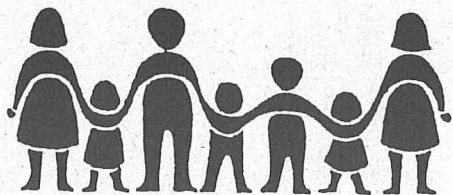
Le Comité

Toute personne intéressée par notre activité est la bienvenue

Vous aimez les enfants : Vous avez
du temps à leur consacrer !
Devenez Maman de jour



Vous désirez placer
ou garder un enfant !
Faites appel au service
Mamans de jour



Renseignements:
Mme Marcelle Mivelaz
Tél. 731 21 74



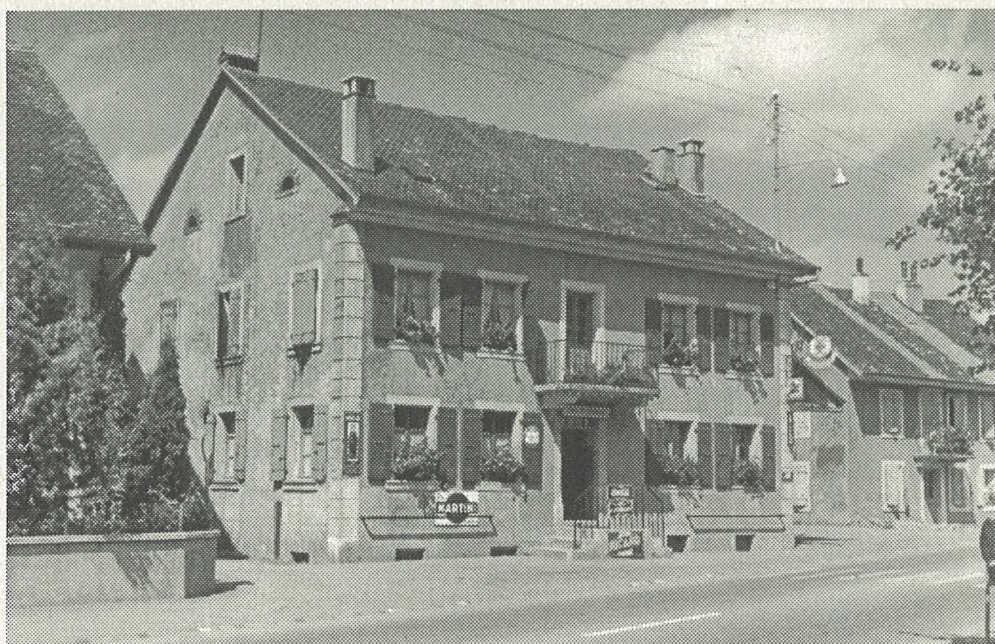
F. DUTRUIT - M. FAUCHERRE

**TOUS TRAVAUX DE
CARROSSERIE ET
DE PEINTURE**

PRÊT DE VÉHICULE



**1037 ÉTAGNIÈRES
TÉL 021 731 41 41**



Le Café de la Croix d'or de cheseaux n'a pas beaucoup changé depuis cette photo datant des années 60... A l'exception du passage à piétons que nous pouvons distinguer en bas à droite de la photo. Il servait certainement d'échange entre le lieu sacré d'un côté (l'église) et l'autre le lieu de perdition (le café).

Petit clin d'œil au passage... à ce jour le nouveau passage à piétons dernièrement créé sur cette artère donne toujours accès à un café, mais en face c'est pour un autre lieu sacré en Suisse... Une banque...

Ecole de Musique de Cheseaux - Romanel

Membre de l'Association vaudoise des Conservatoires et Ecoles de Musique
Membre de l'Association Suisse des Ecoles de Musique

La musique...

tout un programme !

Initiation musicale méthode Willems • solfège • musique d'ensemble
• danse classique • flûte à bec • flûte traversière • clarinette • saxophone • trompette • percussions • xylophone • accordéon • piano
• guitare • violon • violoncelle • chant.

Le choix est vaste, en cours individuel ou collectif, pour enfant ou adulte

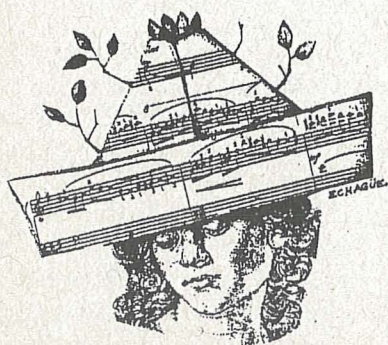
Renseignements: Ecole de Musique de Cheseaux - Romanel

Collège de Prazqueron,

Ch. de la Côte 1, 1032 ROMANEL

Téléphone: 648 49 54

Notre secrétariat est ouvert: le lundi et le mercredi de 9h. à 11h.



L'agriculture écologique contre la faim

Pour nombre de cultivatrices et de cultivateurs d'Afrique, l'agriculture chimique est trop chère. Or la recherche biologique est en mesure de venir en aide à ces cultivateurs et, de ce fait, d'améliorer leur sécurité alimentaire. Dirigé par le Suisse Hans Herren, le Centre international sur la physiologie et l'écologie des insectes (ICIPE) joue ici un rôle notable. En effet, la recherche biologique et la coopération au développement se conjuguent admirablement pour lutter contre la faim.

Echanger les expériences

Dans la région de Ngara, en Tanzanie, dix familles du Faru Fruit Group exploitent, ensemble, une ferme de quinze hectares constituant une unité intégrée : culture agricole, élevage, sylviculture, de même que cultures potagère et fruitière. En 1997 et en 1998, ces familles ont pu s'initier aux rudiments de l'agriculture biologique et, depuis 1999, le groupe forme à son tour d'autres agricultrices et agriculteurs à la culture biologique. C'est ainsi que, chaque mois, entre vingt et trente paysannes et paysans viennent suivre le cours de base qui dure une semaine ou s'inscrire à un programme de perfectionnement.

Swissaid
Rue de Genève 52 - 1004 Lausanne
www.swissaid.ch

Pour vos dons, merci d'utiliser le
CP 30-303-5.



Rispah Ouso dans son champ de maïs sain, près du lac Victoria, au Kenya : la technologie «push & pull» lui a redonné espoir.

Blanchâtre et charnue, la chenille foreuse de la tige est peu ragoûtante. Monsieur Zeyaur Rahman Khan, spécialiste de la pyrale du maïs au Centre international sur la physiologie et l'écologie des insectes (ICIPE), tente de faire sortir la larve de la tige de maïs afin de la montrer aux visiteurs.

Mais la chenille foreuse, qui n'aime pas la lumière, se réfugie dans la plante dont elle se nourrit, puis se transforme en nymphe avant d'éclore en teigne. La durée de vie de la teigne est de trois à quatre jours, période pendant laquelle la femelle cherche une nouvelle plante-hôte où pondre ses œufs. En Afrique, la chenille foreuse est l'un des pires ennemis du maïs et du sorgho qui, lorsqu'ils sont attaqués, présentent des perforations et deviennent souvent brunes. Les pertes de récolte imputables à ce ravageur redoutable peuvent atteindre de 15 à 40 %.

Le maïs constitue la principale source d'alimentation de millions de personnes en Afrique orientale, où les paysans vivent essentielle-

ment de l'élevage et de la culture. Non seulement cette céréale fournit de la nourriture aux agriculteurs, mais elle est également destinée à la vente. Planté sur de petites parcelles non irriguées, le maïs offre un rendement de 6 à 7 tonnes par hectare. Or dans cette région du monde, où ce sont les femmes qui fournissent le plus gros des travaux dans les champs, le rendement est nettement moins bon. Confrontées à divers problèmes tels que l'irrégularité des pluies, l'érosion des sols et les dégâts causés par les ravageurs et les mauvaises herbes, les femmes africaines n'obtiennent en effet qu'un faible rendement de l'ordre de 1 à 1,5 t/ha.

«Push & pull»

Hostiles à l'idée de recourir à l'arsenal chimique, les chercheurs de ICIPE s'efforcent de maintenir les chenilles foreuses et autres insectes ravageurs au-dessous d'un seuil de nuisibilité donné. Cette approche, qui combine recherche scientifique et connaissances écologiques à la pointe du progrès, repose sur une méthode baptisée «push & pull»

(repousser et attirer).

Cette technique, qui porte bien son nom, consiste à identifier et à analyser les plantes et les agents qui exercent un effet répulsif ou attractif sur les insectes. Pour le maïs, les plantes ayant la propriété de repousser les insectes sont introduites en culture mixte dans le champ même, alors que celles qui attirent les ravageurs sont plantées autour de la parcelle.

Outre leur effet répulsif ou attractif sur les ravageurs, les plantes doivent toutefois recevoir l'aval des paysans et fournir un fourrage de qualité pour le bétail. La méthode mise au point par l'ICRISAT pour combattre l'infestation des champs de maïs et de sorgho est à la fois simple et ingénieuse.

L'herbe napir

Le maïs n'est, a priori, pas la plante-hôte de prédilection de la chenille foreuse, qui lui préfère d'autres variétés d'herbes indigènes, comme l'herbe napir. Les chercheurs ont constaté que sept teignes sur dix déposent leurs œufs sur cette plante plutôt que sur le maïs lorsque les deux plantes poussent côte à côte. Pour se protéger contre les petites larves qui éclosent trois à cinq jours après la ponte des œufs, l'herbe napir sécrète un liquide gluant qui a la propriété de bloquer les larves, de sorte que la plupart d'entre elles meurent.

L'herbe napir joue donc le rôle du pôle attractif, ou effet «pull». Cette plante permet à elle seule de réduire considérablement la population des chenilles foreuses et, partant, d'accroître le rendement d'un champ de maïs de quelque 30 %. Mais si les paysans cultivent cette herbe, c'est aussi parce qu'elle fournit un fourrage de qualité pour les vaches, sans oublier qu'elle offre une protection efficace contre le vent et l'érosion.

La desmodie

Une seconde plante, semée entre les rangées de maïs, joue le rôle du pôle répulsif, ou effet «push». Grâce à la présence simultanée de la desmodie – plante de la famille des légumineuses – dans le champ de maïs et de l'herbe napir autour de celui-ci, neuf chenilles foreuses sur dix iront pondre leurs œufs dans l'herbe napir. Le problème de la chenille foreuse est ainsi résolu. Mais la desmodie offre d'autres avantages : en tant qu'engrais vert, elle favorise la fixation de l'azote dans le sol, ce qui accélère la croissance du maïs et augmente sensiblement le rendement. Une bonne couverture du sol diminue en outre le risque d'érosion et retient l'humidité dans la terre. Très appréciée comme fourrage parce qu'elle est riche en protéines, la desmodie stimule également la production laitière des vaches. Ainsi, une vache qui absorbe 5 kg de cette précieuse nourriture donnera un litre de lait supplémentaire. Et comme la desmodie est décidément une plante «miracle», elle réserve une autre surprise de taille : elle chasse la striga.

La mauvaise herbe, l'autre fléau

Les soucis des paysannes africaines ne s'arrêtent malheureusement pas à la chenille foreuse. Une mauvaise herbe parasitaire, la striga, infeste les cultures de maïs en pénétrant dans les racines pour en extraire les éléments nutritifs essentiels. La vie de quelque 100 millions de paysannes de la région des Savanes d'Afrique est menacée par la striga. Présente sur 40 % des surfaces cultivables, cette mauvaise herbe entraîne des pertes de récolte de l'ordre de 30 à 100 %, qui se traduisent par un manque à gagner de 7 à 13 milliards USD.

Les moyens de lutte traditionnels – le sarclage et le brûlage de nettoya-

ge des champs, le recours à des herbicides, l'utilisation intensive d'engrais chimiques ou d'azote – sont trop chers pour la majorité des petits cultivateurs, exigent un investissement en temps trop important et sont, de plus, peu efficaces. «Nous avons découvert par hasard que la desmodie chassait la mauvaise herbe striga, explique M. Khan, de l'ICRISAT. Il semblerait en effet que les racines de cette plante herbacée contiennent une substance chimique que la striga n'aime pas. Résultat : la mauvaise herbe parasitaire disparaît rapidement des champs et les rendements des cultures de maïs et de sorgho augmentent de 50 % au moins.»

Les scientifiques de l'ICRISAT se rendent régulièrement sur le terrain pour tester leurs résultats et discuter de leurs solutions avec les agricultrices et les agriculteurs. De ce fait, la demande de graines de desmodie n'a cessé d'augmenter. Bien que plusieurs femmes soient en cours de spécialisation pour la production de cette précieuse semence, celle-ci est, pour le moment du moins, largement insuffisante.

Madame Rispah Ouso, agricultrice près de Mbita, dans l'ouest du Kenya, a été l'une des premières agricultrices de son hameau à semer des graines de cette plante miracle sur son champ de maïs. «La desmodie m'a redonné espoir, confie-t-elle, enthousiasmée par le résultat.» Et son champ parle de lui-même : le maïs est vigoureux, la striga, cette mauvaise herbe qui phagocyte le maïs, a disparu et aucune feuille ne présente les perforations caractéristiques du passage de la chenille foreuse. La quantité de graines n'a toutefois pas permis de traiter le champ voisin, où les plantes de maïs ont piètre allure. Dès qu'elle aura récolté suffisamment de graines, Madame Ouso

entend bien semer de la desmodie sur cette parcelle également. Dans d'autres villages, un groupe de femmes s'est constitué pour produire ensemble des graines de desmodie, dont la vente leur apporte un revenu supplémentaire bienvenu.

La recherche au service des paysannes et des paysans

Pour l'ICIPE, le plus dur reste à faire, à savoir amener les petits paysans et paysannes d'Afrique à appliquer la méthode «push & pull». Cette nouvelle technologie, cela ne fait aucun doute, répond à un réel besoin. Maintenant, il revient aux centres de consultation de l'Etat et aux organisations non gouvernementales de prendre le relais et d'exposer concrètement aux populations les avantages de cette découverte scientifique. Plutôt que d'attendre que les centres de consultation officiels veuillent bien informer sur les bienfaits de la desmodie, Swissaid a pris les choses en main, décidant de tout mettre en œuvre afin que ses partenaires de Tanzanie bénéficient le plus rapidement possible de ce savoir en matière d'écologie.

Miges Baumann, Swissaid

GRANJEROS

Apprendre des organisations partenaires

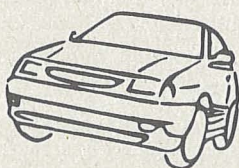
Pour Swissaid, l'agriculture écologique se fonde aussi sur les connaissances acquises par ses organisations partenaires. En Equateur, par exemple, l'association des «Granjeros» (littéralement «petits agriculteurs») a été jusqu'à conduire une étude sur le sujet.

Cette association, qui pratique l'agriculture écologique, est en pleine expansion. De 28 en 1995, le nombre de ses membres est passé à 600 en 1999. Certains paysans travaillent moins d'un hectare de terre accroché aux pentes des Andes, à haute altitude (entre 3200 et 3500 mètres au-dessus du niveau de la mer). Ils consacrent une grande partie de leurs efforts au terrassement du sol et au maintien de sa fertilité. Les «Granjeros» cultivent une multitude de plantes, qu'ils nourrissent à l'aide de compost et du fumier de leurs bêtes. Si le mouvement rencontre un tel succès, c'est parce qu'il encourage vivement l'échange des connais-

sances. Plusieurs fois par an, ses membres rendent visite à d'autres agriculteurs bio, auprès desquels ils glènent une foule d'enseignements très enrichissants.

Si les surfaces agricoles sont restreintes, le degré d'autoapprovisionnement n'en est pas moins considérable. D'ailleurs, les familles produisent suffisamment de marchandise pour en vendre une partie au marché. Les agriculteurs bio le soulignent : outre les avantages financiers, ils bénéficient également de prérogatives écologiques et sociales, créent des postes de travail et améliorent leur sécurité alimentaire.

**Véhicule en prêt
Réparations toutes marques**



GARAGE GLIDING

Philippe Hänggi

**Tél. (021) 731 15 06 • Fax (021) 732 15 06
Ch. de Sorécot 15 • 1033 CHESEAUX**

VBC CHESEAUX • PROCHAINS MATCHS



	Tour final	1/4	2/3	8/5	7/6	17-18/02/2001	LNA	
	Tour final	3/1	2/4	5/7	8/6	17-18/02/2001	LNB	
	Tour final	3/1	2/4	5/7	8/6	24-25/02/2001	LNA	
	Tour final	1/2	4/3	6/5	7/8	24-25/02/2001	LNB	
MA	CHESEAUX IV	LA TOUR-DE-PEILZ	27.2.2001	20:45	F3B525			
VE	ECUBLENS I	CHESEAUX I	2.3.2001	19:00	FJA1	170		
VE	ECUBLENS II	CHESEAUX III	2.3.2001	20:30	F2	170		
VE	CHESEAUX IV	AIGLE II	2.3.2001	20:45	F3B	526		
SA	Tour final	1/2	4/3	6/5	7/8	3.3.2001	LNA	
	Tour final	4/1	3/2	5/8	6/7	03-04/03/2001	LNB	
ME	Tournoi MD à Cheseaux		7.3.2001	14:00	MD			
JE	LA COTE	CHESEAUX II	8.3.2001	19:15	FJA2A	303		
JE	ORBE	CHESEAUX	8.3.2001	20:30	M3B	452		
VE	CHESEAUX I	LUTRY-LAVALAUX	9.3.2001	19:00	FJA1	526		
VE	CHESEAUX III	ETOY	9.3.2001	20:30	F2	526		
SA	Tour final	4/1	3/2	5/8	6/7	10.3.2001	LNA	
	Event....		10-11/03/2001		LNB			
	Tournoi Junior Inter	11.3.2001			Jl			
ME	Tournoi		14.3.2001	14:00	JC			
VE	CHESEAUX II	MONTREUX II	16.3.2001	19:00	FJA2A	526		
VE	MONTREUX I	CHESEAUX I	16.3.2001	19:00	FJA1	750		
VE	CHESEAUX	LAUSANNE I	16.3.2001	20:30	M3B	526		
VE	MONTREUX II	CHESEAUX III	16.3.2001	20:30	F2	750		
VE	FROIDEVILLE	CHESEAUX IV	16.3.2001	20:45	F3B	487		
SA	Tournoi MC à Vennes		17.3.2001	08:30	MC			
SA	FINALE COUPE SUISSE		17.3.2001		LNA			
VE	CHESEAUX I	MOUDON	23.3.2001	19:00	FJA1	526		
VE	CHESEAUX III	LUTRY-LAVALAUX I	23.3.2001	20:30	F2	526		
VE	CHESEAUX IV	GRANDSON	23.3.2001	20:45	F3B	525		
VE	LUC IV	CHESEAUX	23.3.2001	20:45	M3B	101		
	Play off	1/4 2/3 5/8 6/7	24-25/03/2001		LNA			
	Event....		24-25/03/2001		LNB			
	Tournoi Junior Inter	25.3.2001			Jl			
ME	Tournoi MD à Cheseaux		28.3.2001	14:00	MD			
	Play off	4/1 3/2 8/5 7/6	31/03- 01/04		LNA			
	Event....		31/03- 01/04		LNB			
	év. Play off	1/4 2/3 5/8 6/7	07-08/04/2001		LNA			
	Event....		07-08/04/2001		LNB			
ME	Finale play off/play out		18.4.2001		LNA			
	Finale play off/play out		21-22/04/2001		LNA			
ME	Finale play off/play out		25.4.2001		LNA			
	év.Finale play off/play out		28-29/04/2001		LNA			



TOUS TRAVAUX DE CARROSSERIE

voiture de remplacement

Ch. de Mon Repos 19

1033 Cheseaux

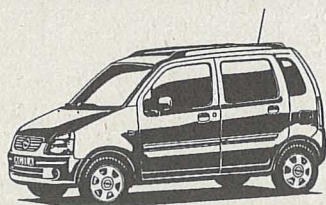
Tél. 731 19 50

Natel. 079/214 34 81

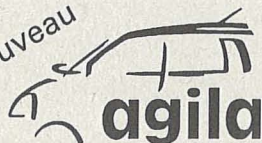
**AVEC
VOUS**



OPEL 



Nouveau



agila

GARAGE DU CENTRE

Michel Perrottet

Maîtrise fédérale

Rte d'Yverdon 2

1033 Cheseaux

Tél. 021/ 731 34 22

Fax 021/ 732 10 10

Vente • Reprise • Service • Réparations toutes marques • **Véhicule en prêt**

Le bien-être... chez Chantal... c'est vital...



*naturopathie
drainage lymphatique
méthode originale Vodder*

Chantal Heiniger

Champ-Pamont 20 - 1033 Cheseaux - 0211 731 30 97

Remboursé par les assurances maladies

A **Petites annonces**

Qui donnerait, contre rétribution, quelques **cours d'informatique** de base à personne inintelligente et nulle.

S'adresser au 731 19 15



**117
POLICE**

**Annonces par
e-mail dans
le Crieur ?**

pascalblanc@bluewin.ch



**PPE de 4 appts. à Cheseaux
sur plans**



Duplex 155 m² . terrasse 30 m²
Rez supérieur 149 m² . terrasse 30 m²
Rez inférieur 151 m² . jardin 400 m²
**Buanderie-chaufferie et entrées
individuelles**

**Dès Fr. 470 000.- garage-box
et parc en sus.**

FABIENNE COLLANGE COURTAGE

TÉL. 021/731 50 31

FAX 021/7314501



**pour un beau choix de plantes
en pot, fleurs coupées
et arrangements**

**P. HAMMERLI
CHESEAUX**

Tél. 731 13 39

Ouvert aussi le dimanche matin



GRANDJEAN & FILS SA
1033 CHESEAUX

Saucissons Vaudois
Saucissons pistaches
poivre rose
Jambon du Patron
Terrine Forestière

Tél. 021 / 731 12 87



REPARATION TOUTES MARQUES
ACHAT VENTE
MICHEL MAROLDA
1034 BOUSSENS TEL.021 731 13 03

GARAGE DU TILLEUL

Véhicule en prêt - Ouvert le samedi matin

Spécialiste
Citroën et Mazda

**Préparation d'expertise
toutes marques**

Service antipollution Fr. 40.-
(offre valable 12 mois)



Rose-Marie Couture

Tél. 021/646 58 14

Covatannaz 12
1032 Romanel

Retouches Dames - Hommes - Enfants



Radio • Tv • Vidéo • Hi-Fi

A. MEDLEY
ROUTE d'YVERDON 11
1033 CHESEAUX
TEL. 021 731 32 76



Téléphones importants

Commune de Cheseaux

Administration:

Bureaux: Collège du centre

Horaire: 9h à 12h et 14h à 16h30

Contrôle des habitants	731 95 52
ouvert jusqu'à 18h30 les lundis.	
Greffe municipal	731 95 50
Bourse communale, service social	731 95 51
Police municipale	731 95 55
Police Natel	079/342 37 70
Police urgences	117
Office du travail (attest. ORP)	731 95 61
Service technique	731 95 54

Ecoles:

Direction des Ecoles/secrétariat	867 11 67
Concierges Derrière-la-Ville	867 11 64
Concierges Centre + sports	867 11 65
Concierge manifestations, perman.	079/ 226 38 75

Médecins de Cheseaux

Dr Hesse	731 46 31
Dr Rohrer	731 92 00
Centrale téléphonique des médecins	213 77 77
Dr Polensky, dentiste	731 33 94

Pharmacies de Cheseaux

Pharmacie du Centre	731 36 36
Pharmacie des Pâquis	731 25 65

Urgences • Hôpital

Gendarmerie Renens	637 21 21
Gendarmerie Blécherette	644 44 44
Feu	118
Commandant du feu (M. S. Rihs)	732 14 79
Ambulances - Urgences santé	144
Police	117
CHUV Lausanne	314 11 11
Intoxication	01/251 51 51
Hélicoptère de sauvetage	1414

Divers

Administration Militaire Lausanne	316 47 29
Protection civile régionale Prilly	622 72 51
Romande énergie Morges + télé réseau	0848 802 900
Etat civil Prilly	624 82 30
Juge de Paix cercle Romanel	637 23 30
Office régional pour le placement	622 00 50
Centre Médico Social	624 21 67
Référente en matière de toxicomanie	731 95 57
Poste de Cheseaux	731 11 05



Samaritains

La section organise des cours de sauveteurs (obligatoires pour le permis de conduire) plusieurs fois pendant l'année.
Pour tous renseignements, veuillez prendre contact avec :

Mme Mireille LANNEZ tél. 647 18 57 ou
M. Michel PEIRY tél. 731 20 66

neon IMSA sci
1033 Cheseaux-sur-Lausanne

publicité lumineuse

enseignes éclairage au néon panneaux d'affichage
publicité décorative signalétique

Tél. 021/731 23 23

Fax 021/731 03 12



FOOTBALL
CLUB
CHESEAUX

TERRAIN
DE
SORECOT

WEEK-END DU FOOT 15-16 JUN 2001 TOURNOI 6 JOUEURS

VENDREDI 15 JUIN 17H30 TOURNOI VETERANS

21H00
THE BRIGIL COUNTRY ROCK SHOW
BRIGITTE AND GIL ROCKY

SAMEDI 16 JUIN 8H30 TOURNOI JUNIORS

SAMEDI 16 JUIN 12H00 TOURNOI POPULAIRE

21H00
GRAND BAL avec Orchestre
Formule LES SIXTIES
Thème des Années 60

Inscription: Freddy JOB Ruelle du Temple 4 Tél. 021 731 34 90 1033 Cheseaux

Pensez déjà à vos inscriptions !

Le tournoi populaire sera ouvert à tous ! Alors, à l'entraînement pour vous montrer les meilleurs !

De plus amples informations peuvent être obtenues auprès de Freddy Job au (021) 731 34 90



Municipalité

BOIS DE FEU

La commune de Cheseaux met en vente quelques stères de bois de feu (vert). Les personnes intéressées sont priées de s'annoncer au service technique, tél. 731 95 54 - fax 731 95 60 ou au Greffe municipal, tél. 731 95 50

La Municipalité

COMMUNAUTÉ CATHOLIQUE DE CHESEAUX-ROMANEL-SULLENS- BOURNENS-BOUSSENS

Assemblée générale ordinaire de la Communauté le jeudi 29 mars 2001 à 20h30 au Foyer St-Nicolas de Cheseaux.

Pour les catholiques romains domiciliés à Cheseaux:

Assemblée générale de la Fondation catholique romaine de Cheseaux le jeudi 29 mars 2001 à 20 heures au Foyer St-Nicolas de Cheseaux.

Secrétariat et accueil:
Route d'Echallens 7, 1032 Romanel,
Tél. 648 09 42

CONTRÔLE CONTINU DU CHAUFFAGE

Semaine N°	01	02	03	04	05	06
Relevé du:	08.01.01	15.01.01	22.01.01	29.01.01	05.02.01	12.02.01
CHESEAUX	2706	2910	3002	2398	2860	2900



Consultations petite enfance et groupe de parents

**Tous les mardis
de 15h à 16h30**

à la salle de gymnastique, Ecole des
Esserpys, Romanel.

Le 20 mars: «Massage du bébé» (Mme
Skory, physio, prix fr. 10.-)

Le 8 mai: «Prévention des accidents»
(Dr Vienny, pédiatre)

A méditer...

*Les hommes qui disent
qu'ils dorment comme des
enfants n'en ont certainement
jamais eus.*

Jean Rostand

L'annonce de l'ouverture prochaine d'une place de stationnement pour gitans en Grata-Loup, direction Boussens, a suscité une certaine émotion dans la population. D'autant plus que le site prévu se trouve dans une réserve de faune, sur le passage des animaux qui se rendent des forêts de Cheseaux à celle d'Etagnières. De surcroît, le sol est très humide, voire marécageux. Si l'on veut que des voitures et caravanes ne s'enlisent pas, il faudra effectuer de coûteux travaux. **Il faut s'opposer à ce projet irréfléchi! Créons une**

Association contre une place de stationnement pour gitans dans la réserve de faune de Grata-Loup

Les personnes intéressées peuvent me contacter au 731 19 15 ou sont invitées à mon domicile, Sous le Mont 9, mardi 27 février à 20h15.

François Brélaz

n.d.l.r.: Cet article à connotation politique n'engage que son auteur.

**N'oubliez pas
d'aller voter les 2,
3 et 4 mars !**

Tea-Room Au P'tit Bonheur

**Petits déjeuners • Pâtisseries maison
Petite restauration • Menu du jour en semaine**

Heures d'ouverture: Mardi à vendredi: 6h à 18h30
Samedi: 7h à 17h • Dimanche: 7h à 13h • Lundi: Fermé

Rte de Genève 4
1033 Cheseaux
Tél. (021) 732 15 17



Votre prochain Crieur sera distribué le 23 mars 2001
Dernier délai pour les textes et annonces : 16 mars 2001

1033
Cheseaux-sur-Lausanne



Guy Bally

Installations électriques ⚡ Télématicien

Praz-Lau 3
1033 VERNAND-DESSOUS

Tél. 731 22 91
Fax 731 44 31

A U T O -
E C O L E

Denis Bertschi
Tél. 731 14 63



Théorie : Place de la Gare 6
le lundi et mercredi
de 20h. à 22h.



MATRISSE FÉDÉRALE
**ROLAND
MARTINELLI**
PLÂTRERIE
PEINTURE

PAPIERS PEINTS
PLÂSTIC FAÇADES
RENDIMENTS
MEUBLES

ROUTE D'YVERDON 7
1033 CHESEAUX
TEL. 021-731 21 62
FAX 021-731 34 63



MARTINE ET GILBERT STAEPLI
COMPTABLES ET CONTRÔLEURS
DE GESTION DIPLÔMÉS

une fiduciaire,

*un éventail
de services*

CH - DE LA VIGNETTAZ 7
1054 MORRENS

TÉL 021/731 37 71
FAX 021/731 32 22

à votre disposition

TAXI

confortable break à votre disposition, service personnalisé

CHESEAUX ☎ 079 / 418 67 67

Privé ☎ 731 28 03

Rédacteur responsable : Pascal Blanc • Case postale 44 • 1033 Cheseaux
Tél. et Fax (021) 731 44 18 • Natel : (079) 436 93 14 • E-mail : pascalblanc@bluewin.ch